

Foglio informativo «Ulteriore utilizzo di campioni e dati relativi alla salute»

Se la Sua donazione di sangue del cordone ombelicale non è adatta a un trattamento medico, può essere utilizzata per il controllo qualità o per la ricerca. Il consenso è volontario e può essere revocato in qualsiasi momento. Tuttavia, i campioni già utilizzati non possono essere ritirati.

I Suoi dati e campioni vengono criptati e inoltrati per uno scopo specifico. La ricerca può svolgersi in Svizzera o all'estero, ma solo con l'approvazione del comitato etico e nel rispetto delle leggi vigenti.

Solitamente i risultati della ricerca non sono rilevanti per Lei, ma la banca del sangue cordonale potrebbe contattarla se i risultati sono importanti.

I campioni vengono conservati per un periodo di tempo indefinito fino a quando non vengono consegnati al progetto di ricerca per uno scopo specifico.

Non deve assumersi costi e dai Suoi dati o campioni non si ricava alcun guadagno.

Contatti

Se vostro figlio è nato ad Aarau, Basilea o Berna:

  	Cord Blood Bank Basel Universitätsspital Basel Petersgraben 4 4031 Basel E-Mail: cbb@usb.ch	 usb.ch/cbb
--	---	--

Se vostro figlio è nato ad Ginevra:

 HUG Hôpitaux Universitaires Genève 	Banque de Sang foeto-placentaire de Genève Hôpitaux Universitaires Genève Rue Gabrielle- Perret- Gentil 4 1211 Genève 14 E-Mail: hematopoiese.laboratoire@hug.ch
--	---